

EDI - ASN Note (VDA 4912)										Load-No.: 57804										30.07.2018 - 11:22 page 1/4																																																																					
Vendor										-Plant: 0100										Receiver										-Plant: 100										Unloading Area:										14248																																							
										-No: 91001108																				-No.: 14550700										place of storage:																																																	
Firma																				GETRAG S.p.A.																				Consumption:																																																	
SEISSENSCHMIDT GmbH																				Via dei Ciclamini, 4																				Dispatch Type:										Truck																																							
Daimlerstr. 11																				Zona Industriale																				Forw. Agent Name:										Schweitzer GmbH & Co.																																							
D-58840 PLETTENBERG																																								-Number:										16070077																																							
VAT-No.: DE123840478																				VAT-No.: IT04886850728																				Gross Weight:										18.432 KG																																							
ASN-No										-Pos										Sup. Ref. No. Cust.										Quant.										UM										V/g										Name of delivery										Purch. Ord. Nr.																			
-Date																				Suppl. Ref. No. Vend.																				Add. Data Vendor																				Consignment																													
										Pack. Mat. -Quant.										- Number Cust.																				-Nunmer Vendor																																																	
80507730										000010										2511109390										3.700										PC										M										SCHALTRAD 7.GANG										550003915701																			
30.07.2018																				035307-900																																																												nt. wt.: 1.773 KG , gr. wt.: 1.943 KG									
																				CC: 180071698										1.850										PC										M																																							
																				CC: 180070682										1.850										PC										M																																							
																				CC: 2										DCT300										PC																																																	
																				Cast-Number: 609418																																																																					
																				UC-Material: I055590010																																																																					
																				Text: Engineering Change Status A																																																																					
																				Text: Customer Change No.																																																																					
																				Text: Supplier Index -																																																																					

EDI - ASN Note (VDA 4912)				Load-No.: 57804		30.07.2018 - 11:21 page 4/4	
Vendor		-Plant: 0100	-No: 91001108	Receiver	-Plant: 100	-No.: 14550700	Unloading Area: 14248
Firma SEISSENSCHMIDT GmbH Daimlerstr. 11 D-58840 PLETTENBERG				GETRAG S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 Zona Industriale I-70026 MODUGNO		place of storage: Consumption: Dispatch Type: Truck Forw. Agent Name: Schweitzer GmbH & Co. -Number: 16070077 Gross Weight: 18.432 KG	
VAT-No.: DE123840478		VAT-No.: IT04886850728					
ASN-No	-Pos	Sup. Ref. No. Cust.	Quant.	UM	V/G	Name of delivery	Purch. Ord. Nr.
-Date		Suppl. Ref. No. Vend.				Add. Data Vendor	
		Pack. Mat. -Quant.	- Number Cust.			-Nummer Vendor	Consignment
UC-Material: G056450010 Text: Engineering Change Status - Text: Customer Change No. - Text: Supplier Index -							
***** E N D *****							
GR:							
Quant. Check:						Rating Check:	



Seit über ...

50
Jahre**CMR-Frachtbrief**

Sendungsnr.: 18-006783 vom 30.07.2018



18-006783

Ludwigsburg, 30.07.2018

Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur SEISSENSCHMIDT GMBH DAIMLERSTRASSE 11 58840 PLETTENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer ge- Ce transport est soumis, nonobstant toute genteiligen Abmachung den Bestimmungen des clause contraire, à la Convention relative au Übereinkommens über den Beförderungsvertrag contrat de transport international des im intern. Straßengüterverkehr (CMR). marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire GETRAG SPA VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Datum / Date 02.08.2018 Zeit / Temps		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu PLETTENBERG Land / Pays Deutschland Datum / Date 30.07.2018 Zeit / Temps		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	80507730	2	COLLI	Getriebeteile	18.432	
2	80509384	1	COLLI			
3	80509391	2	COLLI			
4	80511061	1	COLLI			
5	80511063	1	COLLI			
6	80511064	1	COLLI			
7	80511332	2	COLLI			
8	80511341	4	COLLI			
9	80513226	2	COLLI			
10	80513227	3	COLLI			
Summe:		19,00	COLLI	18.432,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières KUEHNE+NAGEL S.r.l. Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA) 02.08.2018 "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"				
19 Kfz Anhänger Fahrer Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t						

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22Geschäftsführer: Axel, Friedrich, Ingrid und Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-logistik.deCOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604



Seit über ...

50
Jahre



CMR-Frachtbrief

Sendungsnr.: 18-006783 vom 30.07.2018

Ludwigsburg, 30.07.2018

Seite 2 von 2

22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 18-006783 empfangen am Réception des marchandises le	Datum / Date
20 SEISSENSCHMIDT GMBH D-58840 PLETTENBERG	23 SCHWEITZER GmbH & Co. D-71634 Ludwigsburg	GETRAG SPA I-70026 MODUGNO	
Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur	Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur	Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire	

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

02 AGO 2018

"Ricevuto con riserva di
verifica su qualità e quantità"